

Your kitchen. Made **better.**

courant.

by **IMPECCA®**

Warming Tray **Bandeja de Calentamiento** **Plateau chauffant**



User's Guide **Manual de usuario** **Guide de l'utilisateur**

Model: **CWT-1420**

www.courantusa.com

Table Of Contents

Initial Safety Instructions.....	3
Getting Started	4
What's in the Box?	4
Getting to Know Your New Appliance.....	5
Operating the Warming Tray.....	6
Additional Operating Instructions and Tips.....	7
Care, Cleaning, and Maintenance.....	8
Customer Support.....	9
One Year Limited Warranty (US)	10
Español	12
Français.....	22

**THIS APPLIANCE IS FOR
HOUSEHOLD USE ONLY**

USE ONLY WITH PRE-COOKED FOOD

DO NOT USE OUTDOORS

**READ AND SAVE THESE
INSTRUCTIONS**

Initial Safety Instructions



READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE TO ENSURE SAFETY, AS THEY MAY NOT ALL BE OBVIOUS.

- This appliance is intended to warm food, not cook it. Do not use raw meat.
- Any use of this product in a manner not recommended by the manufacturer may cause injury to persons or damage to the appliance.
- The use of accessories or attachments for this unit are not recommended or sold by the product manufacturer.
- This product has no user-serviceable parts. Do not attempt to examine or repair this product yourself. Only qualified service personnel should perform any servicing.
- Do not allow a child to use this appliance. Keep the appliance out of children's reach at all times. Children should be supervised to ensure that they do not play with this appliance.
- Keep any parts or packaging materials away from children. These are a potential source of suffocation or other danger.
- Always operate the appliance on a flat, stable surface. Use indoors only.
- This appliance is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities that may lead to improper use or injury from operating the appliance.
- Discontinue any operation of the appliance if any of its parts malfunction or if any components are damaged in any manner. Take it to the nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.
- Do not use the appliance if it has been submerged or placed under running water.
- Do not let the cord hang over the edge of a table or counter, or touch hot surfaces.
- If the power cord of this appliance is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or authorized service person.
- Do not leave the product unattended while in use. Unplug the product from the electrical outlet when not in use.
- If there is smoke or a strong odor coming from the unit, unplug it immediately and contact Customer Service.
- Make sure the power cord is routed so no one can accidentally come into contact with it.
- Before first use, check the unit (including the power cord) for any faults or defects.
- To reduce risk of electric shock, the plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit, reverse the plug. If it still does not fit, contact an electrician. Do not modify the plug.
- Do not leave the appliance plugged in if it is not in use! Do not plug in the appliance until it is time to start the cooking process.
- **CAUTION HOT SURFACES:** This appliance generates heat during use. Proper precautions must be taken to prevent the risk of burns, fire or other damage to persons or property.
- When using this appliance, provide adequate ventilation above and on all sides for air circulation. Do not use it under a wall cabinet.
- Do use this appliance near curtains or other flammable materials.
- Do not place any unstable pans or containers on the warmer. Use flat-bottom containers.
- Never move or lift the heated base while dishes or containers are still on the warming tray!

WARNING: Handling the cord on this product will expose you to lead, a chemical known to the State of California to cause cancer, congenital disabilities or other reproductive harm.

Getting Started

Thank you for purchasing this quality Courant warming tray! No assembly is required. Please read all of these instructions before first use to safely get the most out of your new appliance.

Before using your warming tray for the first time:

1. Carefully unpack the appliance. Remove all labels and packaging materials.
Do not plug the appliance in yet.
2. Take special care when unpacking. Ensure there is no damage to the unit.
3. Clean the appliance (see the Care, Cleaning, and Maintenance section later in this guide). When the unit is completely dry, place it on a dry, stable, level surface. Ensure it is kept away from any surface edges.

During initial use, you may notice a slight odor due to the release of manufacturing residues. This is normal and will disappear after a few uses.

What's in the Box?

Please verify your box contains the following items:

1



2



3



4



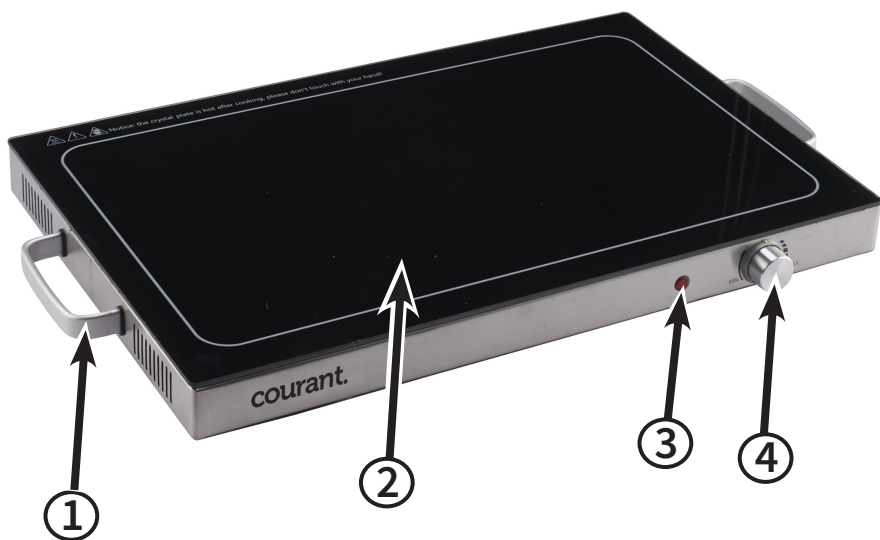
1. **Warming Tray**
(see next page for components)
2. **User's Guide**
3. **Warranty**
(inside this User Guide)
4. **Tech Support Card**

Getting to Know Your New Appliance

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS



1. Cool touch handles
2. Warming Tray
3. Indicator light
4. Temperature Control

Operating the Warming Tray



Do not plug in the appliance until it is time to heat the unit and start the cooking process. Do not leave it plugged in if it is not in use!

1. With the warming tray switched off, plug it into a suitable power socket.
2. Turn the temperature control to the desired temperature setting. The heat indicator light will illuminate when the warming tray is heating up. Once the light goes off, the warming tray is ready to use.
3. Place precooked food into the trays or bowls.
4. Once you have finished using the warming tray, turn the temperature control all the way to the left (min) and unplug the warmer.

NOTE: The heat indicator light will cycle on and off to signal that it is maintaining the selected temperature.



When removing cooked items from the warming tray, BE CAREFUL AS THEY MAY BE HOT. Wear gloves when touching hot containers.

Additional Operating Instructions and Tips

- Remember that this appliance intended to warm food, not cook it.
- Maintain all cooked foods at a minimum of 60 °C / 140 °F to help prevent any food borne illness. It is recommended to regularly check the temperature of the food with a food thermometer whilst serving.
- As food will vary in consistency, it may be necessary to adjust the controls accordingly to maintain a temperature of 60°C / 140 °F. Likewise, you may need to adjust the temperature to avoid over or under-heating the pre-cooked food.
- Temperatures may fluctuate as the food is being served.
- Food should not be left on the warmer for an extended period of time, especially if it is not covered. Recommended max time is 2-3 hours.
- Fill dishes no more than two-thirds full to help prevent hot food spillages.
- Never move or lift the heated base while dishes or containers are still on the warming tray!
- Use suitable containers such as stainless steel, cast iron, ceramic, or glass.
- The max temperature for this surface is 110 °C / 230 °F. Ensure that any containers used can withstand heat beyond this temperature. Likewise, make sure that the surface the unit is placed on can withstand this temperature. Otherwise, a heat resistant mat or coaster will need to be used to avoid damaging the surface or causing a safety hazard.
- Lids may be used on the containers, but do not cover the surface of the product with anything other than containers designed for heating/warming food.

Care, Cleaning, and Maintenance

There is no disassembly required to clean this unit.



Always switch off the appliance and unplug it before cleaning.



**Allow the unit to cool completely. This may take about 30 minutes.
Do not clean the unit until it has fully cooled.**

Clean the unit with a damp, soapy cloth. Do not get the unit wet or leave any standing water. Do not use abrasive tools or harsh cleaning solutions. Dry the surface with a dry cloth or paper towel.

CAUTION: NEVER IMMERSE THE UNIT IN WATER. THIS APPLIANCE HAS ELECTRICAL COMPONENTS AND SHOULD NEVER COME IN CONTACT WITH WATER.

Product Specifications

Rated voltage	Frequency	Rated Power
AC 110/120V	50/60Hz	300W

Customer Support

Visit our website to contact us, find answers to Frequently Asked Questions, and for other resources, including any updates to this user's guide.

WWW.COURANTUSA.COM

If you wish to contact us by phone, please be sure to have your model number and serial number ready and call us between 9:00am and 6:00pm ET, at +1 888-943-2111.

Keep tabs on Courant's newest innovations & enter contests
via our social network feeds!

 www.facebook.com/impecca/

 www.instagram.com/impecca/

 [@impeccausa](https://twitter.com/impeccausa)

One Year Limited Warranty (US)

Courant® warrants this product against defects in material and workmanship to the original purchaser as specified below. Please be sure that the product is registered online within fourteen (14) days of purchase.

PARTS – if the product is determined to have a manufacturing defect, within a period of one (1) year from the date of the original purchase, Courant® will repair or replace the product parts at no charge (for parts) to consumers in the U.S.A. and Canada.

LABOR – if the product is determined to have a manufacturing defect, within a period of ninety (90) Days from the date of the original purchase, Courant® will repair or replace the product at no charge to consumers in the U.S.A. and Canada. After ninety (90) days, it will be the responsibility of the consumer.

Shipping costs to and from our warranty service center are the sole responsibility of the consumer.

To obtain warranty service by an authorized Courant® service center, please email us at: service@courantusa.com to obtain a Repair and Maintenance Authorization (RMA) number and to locate the Warranty Service Center nearest you. Once authorized, you must mail the product to the authorized Courant® service center in its original product packaging materials or equivalent, to prevent damage while in transit.

Further, should Courant® determine that the product is outside of the Warranty terms, Courant® will return the product to sender at sender's expense without being repaired or replaced, unless authorized by the consumer to service the out-of-warranty product at consumer's expense. All handling or restocking charges for returns and/or replacements shall be non-refundable.

Courant® specifically excludes from this warranty any non-electric/mechanical attachments, accessories, and disposable parts including, but not limited to, outside case, connecting cables, batteries, and AC adapters. Courant® reserves the right to repair or replace defective products with the same, equivalent, or newer models.

We reserve the right to either repair or replace product at our discretion. Replacement may be either new or refurbished and while every endeavor will be made to ensure it is the same model, if same model is not available, it will be replaced with a model of equal or higher specification.

Normal "Wear and Tear" is not covered by this, or any other, warranty. Further, Courant® hereby reserves the right to determine "Wear and Tear" on any and all products. Tampering or opening the product casing or shell will void this warranty in its entirety.

In addition, this warranty does not apply if the product has been damaged by accident, abuse, misuse, or misapplication; has been altered or modified without the written permission of Courant®; has been serviced by a non-authorized repair center of Courant®; has not been properly maintained or operated according to the operation manual; has been used for commercial, non-household purposes; has been cosmetically damaged; was not imported by Courant®; was not manufactured according to specification of the United States market; was damaged due to improper installation or neglect by the consumer; was damaged due to improper packaging in shipment to the Warranty Service Center; was damaged due to natural disasters; or if the serial number for the product has been removed or defaced.

ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE LIMITED IN DURATION TO ONE (1) YEAR PARTS AND NINETY (90) DAYS LABOR FROM THE DATE OF THE ORIGINAL RETAIL PURCHASE OF THIS PRODUCT.

THESE WARRANTIES AND REMEDIES ARE THE SOLE AND EXCLUSIVE WARRANTIES AND REMEDIES IN CONNECTION WITH THE SALE AND USE OF THE PRODUCT. NO OTHER WARRANTIES, ORAL OR WRITTEN, EXPRESSED OR IMPLIED, ARE GIVEN.

COURANT® IS NOT RESPONSIBLE OR LIABLE FOR ANY DAMAGE, WHETHER SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, DIRECT OR OTHERWISE, OR WHETHER KNOWN OR SHOULD HAVE BEEN KNOWN TO COURANT®, INCLUDING LOST PROFITS, GOODWILL, AND PROPERTY AND PERSONAL INJURY RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY, THE INABILITY TO USE THE PRODUCT OR UNDER ANY LEGAL THEORY IN CONTRACT OR TORT. COURANT® LIABILITY IS LIMITED TO THE ACTUAL PURCHASE PRICE PAID TO THE RETAIL SELLER OF THE DEFECTIVE PRODUCT.

No Courant® dealer, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, change or amendment to this warranty without the written consent and authorization from Courant®.

Some states do not allow the exclusion or limitation of implied warranties or liability for incidental or consequential damages, or do not allow a limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary from state to state.

Note: Our Warranty Service Center ships only within Continental U.S.A., excluding Alaska and Hawaii.

Tabla De Contenido

Instrucciones Iniciales de Seguridad	13
Iniciando	14
¿Qué Hay en la Caja?	14
Conociendo su Nuevo Electrodoméstico.....	15
Operando la Bandeja de Calentamiento	16
Instrucciones de Operación Adicionales y Consejos.....	17
Cuidados, Limpieza y Mantenimiento.....	18
Soporte al Cliente.....	19
Garantía Limitada de un Año (US)	20
Français.....	22

**ESTE ELECTRODOMÉSTICO ES SOLO
PARA USO DOMÉSTICO**

NO SE UTILICE EN EXTERIORES

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Instrucciones Iniciales de Seguridad



LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DEL USO PARA GARANTIZAR LA SEGURIDAD, YA QUE NO TODAS PUEDEN SER TAN OBIVIAS.

- Este aparato está destinado a calentar comida, no a cocinarla. No use carne cruda.
- Cualquier uso de este producto en una forma que no se recomienda por el fabricante puede causar lesiones a las personas o daños al aparato.
- El uso de accesorios o aditamentos para esta unidad no está recomendado ni vendido por el fabricante del producto.
- Este producto no tiene partes a las que el usuario pueda darles servicio. No intente examinar o reparar este producto usted mismo. Sólo el personal de servicio cualificado debe realizar cualquier tipo de mantenimiento.
- No permita que los niños utilicen este aparato. Mantenga este aparato fuera del alcance de los niños en todo momento. Los niños deben ser supervisados para asegurar que no jueguen con este aparato.
- Mantenga cualquier parte o material de empaque lejos de los niños. Estos constituyen una fuente potencial de sofocación u otros peligros.
- Siempre opere este aparato en una superficie plana y estable. Úsese solamente en interiores.
- Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, que puedan provocar un uso indebido o lesiones por el uso del aparato.
- Interrumpa la operación del aparato si alguna de sus partes funciona mal o si algún componente se daña de alguna manera. Llévelo al servicio técnico autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
- No use este aparato si se ha sumergido en agua o colocado debajo del chorro de agua.
- No deje que el cable cuelgue sobre la orilla de la mesa o encimera, o toque superficies calientes
- Si el cable de este aparato se ha dañado, debe ser reemplazado exclusivamente por el fabricante o personal de servicio autorizado.
- No deje este producto desatendido mientras esté en uso. Desconecte el producto del tomacorriente cuando no se esté usando.
- Si hay humo o un olor fuerte saliendo de la unidad, desconecte de inmediato y llame a Servicio a Clientes.
- Asegúrese de que el cable de suministro eléctrico esté colocado de forma que nadie pueda entrar en contacto con él de forma accidental.
- Antes del primer uso, revise la unidad (incluyendo el cable de suministro eléctrico) en busca de alguna falla o defecto.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, el enchufe solo puede conectarse de una forma en el tomacorriente polarizado. Si el enchufe no puede entrar, dele vuelta. Si aun así no puede conectarlo, entre en contacto con un electricista. No modifique el enchufe.
- ¡No deje el aparato conectado si no se está usando! No conecte el aparato hasta que sea momento de comenzar el proceso de cocción.
- CUIDADO, SUPERFICIES CALIENTES: Este aparato genera calor al usarse. Se deben tomar las debidas precauciones para evitar el riesgo de quemaduras, fuego u otros daños a la persona o propiedad.
- Cuando se use este electrodoméstico, permita la ventilación adecuada por encima y alrededor de la unidad para que circule el aire. No se utilice debajo de un gabinete de pared.
- No utilice este aparato cerca de cortinas u otros materiales inflamables.
- No coloque ninguna sartén o contenedor de cocción inestable en el quemador. Utilice ollas y sartenes que tengan un fondo plano.
- Nunca mueva la bandeja de calentamiento mientras tiene encima platos y recipientes.

ADVERTENCIA: La manipulación del cable de este producto lo expone al plomo, un químico reconocido por el estado de California como causante de cáncer, discapacidades congénitas u otros daños reproductivos.

Iniciando

¡Gracias por su compra de la Bandeja de Calentamiento Courant! No se requiere ensamblar nada. Por favor lea todas las instrucciones antes del primer uso para que de forma segura obtenga el mejor uso de su electrodoméstico.

Antes de usar su bandeja de calentamiento la primera vez:

1. Desempaque cuidadosamente este electrodoméstico. Retire todas las etiquetas y material de empaque. **Aún no conecte el aparato.**
2. Tenga cuidado especial al desempacar. Asegúrese de que no haya daños.
3. Limpie la unidad (ver la sección de Cuidados, Limpieza y Mantenimiento más adelante en esta guía). Cuando la unidad esté completamente seca, colóquela sobre una superficie seca, estable y nivelada. Asegúrese de que esté lejos de la orilla de cualquier superficie.

Durante el uso inicial, puede llegar a notar un ligero olor debido a la liberación de residuos de fabricación. Esto es normal y desaparecerá después de algunos cuantos usos.

¿Qué Hay en la Caja?

Por favor, verifique que su caja contenga los siguientes artículos:

1



2



3



4



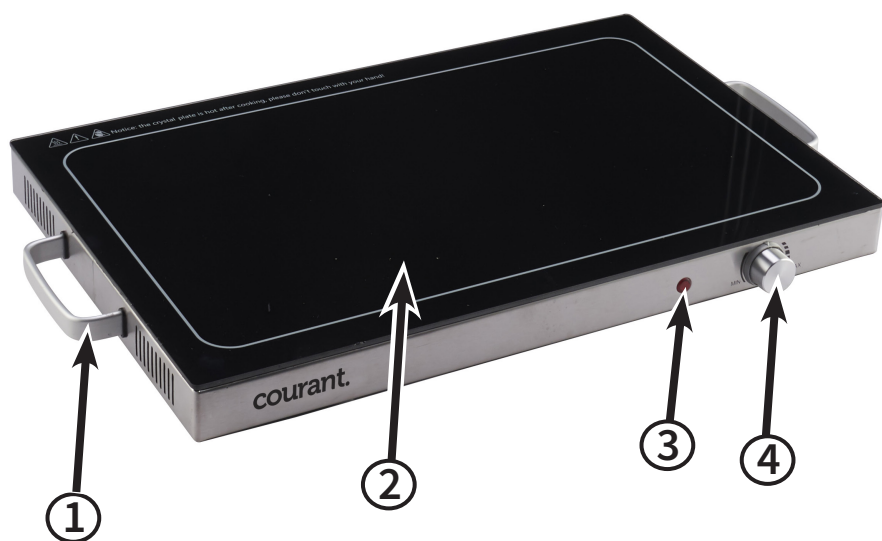
1. Bandeja de calentamiento
2. Guía del usuario
3. Garantía
(dentro de esta guía)
4. Tarjeta de Soporte Técnico

Conociendo su Nuevo Electrodoméstico

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS



1. Agarraderas frías al tacto
2. Bandeja de calentamiento
3. Luz indicadora
4. Perilla de control de temperatura

Operando la Bandeja de Calentamiento



No conecte el electrodoméstico hasta que sea momento de calentar la unidad y comenzar el proceso de calentamiento. ¡No lo deje conectado cuando no esté en uso!

1. Con la bandeja de calentamiento apagada, conéctela a un tomacorriente apropiado.
2. Ajuste la perilla de control de temperatura a la temperatura deseada. La luz indicadora de calor se iluminará cuando la bandeja de calentamiento se está calentando. Una vez que la luz se apague la bandeja de calentamiento estará lista para usarse.
3. Coloque alimentos pre cocidos en bandejas o recipientes.
4. Una vez que termine de usar la bandeja de calentamiento, gire la perilla del control de temperatura completamente hacia la izquierda y desconecte la unidad.

NOTA: La luz indicadora se prenderá y apagará indicando que está manteniendo la temperatura seleccionada.



Cuando retire los alimentos de la bandeja de calentamiento, , TENGA CUIDADO PORQUE ESTARÁN CALIENTES. Use guantes cuando toque los contenedores calientes.

Instrucciones de Operación Adicionales y Consejos

- Recuerde que este electrodoméstico está diseñado para calentar alimentos, no cocinarlos.
- Mantenga todos los alimentos cocinados a un mínimo de 60°C / 140°F para ayudar a evitar cualquier enfermedad transmitida por alimentos. Se recomienda comprobar regularmente la temperatura de los alimentos con un termómetro para alimentos mientras se sirven.
- Ya que los alimentos pueden variar en consistencia, será necesario ajustar el control de acuerdo para mantener una temperatura de 60°C / 140°F. De igual manera, es posible que tenga que ajustar la temperatura para evitar el sobrecalentamiento o el sub calentamiento de la comida pre-cocinada.
- La temperatura puede fluctuar mientras los alimentos se sirven.
- No se deben quedar alimentos en la bandeja de calentamiento por un periodo de tiempo amplio, especialmente si no están cubiertos. Se recomienda un tiempo máximo de 2 a 3 horas.
- Llene los platos a no más de dos tercios de su capacidad para ayudar a evitar que la comida se derrame.
- Utilice solo recipientes de acero inoxidable, hierro forjado, cerámica o vidrio.
- La temperatura máxima para esta superficie es de 110°C / 230°F. Asegúrese de que cualquiera de sus recipientes puede soportar el calor más allá de esta temperatura. De la misma forma, asegúrese de que la superficie en donde estará colocada la bandeja de calentamiento puede soportar esta temperatura. De no ser así, necesita colocar debajo de la bandeja un mantel o protector resistente al calor para proteger la superficie o evitar un peligro a la seguridad.
- Se pueden utilizar tapas en los contenedores, pero no debe cubrir la superficie de la bandeja con otra cosa que no sea los recipientes diseñados para calentar alimentos.

Cuidados, Limpieza y Mantenimiento

No se necesita desarmar nada para limpiar esta unidad.

 **Siempre paga este electrodoméstico y desconecte antes de limpiar.**

 **Siempre permita que la unidad se enfríe. Esto puede llevar cerca de 30 minutos. No limpie la unidad hasta que se haya enfriado completamente.**

Limpie la unidad con un paño húmedo y jabonoso. No moje la unidad o deje agua en ella. No use utensilios abrasivos o soluciones de limpieza fuertes. Seque la superficie con un paño seco o toalla de papel.

PRECAUCIÓN: NUNCA SUMERJA LA UNIDAD EN AGUA. ESTE APARATO TIENE COMPONENTES ELÉCTRICOS Y NUNCA DEBE ENTRAR EN CONTACTO CON AGUA.

Especificaciones del producto

Voltaje nominal	Frecuencia	Potencia nominal
AC 110/120V	50/60Hz	300W

Soporte al Cliente

Para entrar en contacto visite nuestro sitio web, encuentre las respuestas a las Preguntas Frecuentes y para otros recursos que pueden incluir una versión actualizada de esta Guía de Usuario.

WWW.COURANTUSA.COM

Si desea contactarnos por teléfono, asegúrese de tener a la mano el número de modelo y de serie y llámenos entre las 9:00am y 6:00pm Tiempo del Este al +1 888-943-2111.

Manténgase al día sobre las novedades y mejoras de Courant, ¡y forme parte de nuestros concursos a través de nuestras redes sociales!

 www.facebook.com/impecca/

 www.instagram.com/impecca/

 [@impeccausa](https://twitter.com/impeccausa)

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO (US)

Courant™ garantiza al comprador original este producto contra defectos en su material y mano de obra como se especifica a continuación. Registre el producto en línea dentro de los catorce (14) posteriores a su compra.

PARTES – Si se determina que el producto tiene defectos de fabricación, dentro del periodo de un (1) año a partir de la fecha de compra original, Courant™ reparará o reemplazará las partes del producto sin ningún costo para usted en Estados Unidos y Canadá.

MANO DE OBRA – Si se determina que el producto tiene defectos de fabricación, dentro de un periodo de noventa (90) días a partir de la fecha de compra original, Courant™ reparará o reemplazará las partes del producto sin ningún costo para usted en Estados Unidos y Canadá. Después de noventa (90) días será responsabilidad del comprador.

Los costos de envío hacia o desde nuestro centro de servicio corren exclusivamente a cargo del cliente.

Para obtener el servicio de garantía de un distribuidor autorizado de Courant™ envíenos un correo electrónico a: service@courantusa.com para obtener un número de Autorización de Reparación y Mantenimiento (RAM) y para localizar el Centro de Servicio de Garantías más cercano. Una vez autorizado debe enviar por correo el producto en su empaque original o equivalente al centro de servicio Courant autorizado, para evitar daños durante el tránsito.

Además, si Courant™ determinara que el producto está fuera de los términos de garantía, Courant™ devolverá el producto al remitente con costo a cargo del remitente sin ser reparado o reemplazado, a menos que sea autorizado por el cliente darle servicio al producto fuera de garantía con cargo para el cliente. Todos los cargos de manejo y reposición para el retorno y/o reemplazo no serán reembolsables.

Courant™ excluye de esta garantía accesorios no eléctricos o mecánicos, accesorios y partes desechables incluyendo, pero no limitado, a la carcasa, cables de conexión, baterías, adaptadores AC. Courant™ se reserva el derecho de reparar o reemplazar un producto defectuoso con un modelo igual, equivalente o nuevo.

Nos reservamos el derecho ya sea de reparar o reemplazar el producto a nuestra discreción. El reemplazo puede ser nuevo o reacondicionado tratando de asegurar que se trate del mismo modelo, si el mismo modelo no está disponible, se reemplazará con un modelo de especificaciones iguales o superiores.

El "desgaste" normal no está cubierto por esta ni por ningún otra garantía. Adicionalmente, Courant™ se reserva el derecho de determinar el "desgaste" de cualquiera o todos los productos. Violar o abrir el chasis del producto invalidará por completo esta garantía.

Además, esta garantía no aplica si el producto ha sido dañado por accidente, mal uso, abuso, uso indebido; si ha sido alterado o modificado sin el consentimiento escrito de Courant™; ha sido reparado por un Centro de Servicio no Autorizado por Courant™; no se le ha dado el mantenimiento adecuado o no ha sido operado de acuerdo a las instrucciones del manual de operación; ha sido utilizado de forma comercial y no para el uso casero; ha sido dañado cosméticamente; no ha sido importado por Courant™; no ha sido fabricado de acuerdo a las especificaciones del mercado de Estados Unidos; ha resultado dañado debido a una inadecuada instalación o negligencia del cliente; ha resultado dañado debido a un empaquetado inadecuado al envío al Centro de Servicio de Garantía; ha sido dañado debido a desastres naturales; o si se ha alterado o eliminado el número de serie del producto.

TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE MERCADOTECNIA E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR ESTÁN LIMITADAS A UNA DURACIÓN DE (1) AÑO EN PARTES Y NOVENTA (90) DÍAS EN MANO DE OBRA DESDE LA FECHA ORIGINAL DE COMPRA DEL PRODUCTO.

ESTAS GARANTÍAS Y MEDIDAS SON ÚNICAS Y EXCLUSIVAS EN RELACIÓN CON LA VENTA Y USO DEL PRODUCTO. NO SE OTORGA NINGUNA OTRA GARANTÍA, ORAL O ESCRITA, EN FORMA EXPRESA O IMPLÍCITA.

COURANT™ NO SE HACE RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO, YA SEA ESPECIAL, INCIDENTAL, CONSECUENTE, DIRECTO O DE CUALQUIER OTRA NATURALEZA, YA SEA CONOCIDO O POR DAR A CONOCER A IMPECCA™, INCLUYENDO LA PÉRDIDA DE GANANCIAS, PLUSVALÍA, DAÑOS PERSONALES O EN LA PROPIEDAD RESULTANTES DE CUALQUIER INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA, LA INCAPACIDAD DE UTILIZAR EL PRODUCTO O BAJO NINGUNA TEORÍA LEGAL EN CONTRATO O AGRAVIO. LA RESPONSABILIDAD DE IMPECCA SE LIMITA AL PRECIO ACTUAL DE COMPRA PAGADO AL VENDEDOR DEL PRODUCTO DEFECTUOSO.

Ningún distribuidor, agente o empleado de Courant™ está autorizado para hacer ninguna modificación, extensión, cambio o enmienda de esta garantía sin el consentimiento y autorización escrita de Courant™.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de garantías implícitas o la responsabilidad por daños incidentales o consecuentes, y no permiten una limitación en la duración de una garantía implícita, de modo que las anteriores limitaciones o exclusiones pueden no aplicarse a usted. Esta garantía le otorga derechos específicos, y puede usted tener otros derechos, los cuales varían de estado a estado.

Nota: Nuestro Centro de Servicio de Garantía sólo hace envíos a EE.UU. Continental, excluyendo Alaska y Hawái.

Table Des Matières

Consignes initiales de sécurité	23
Démarrer.....	24
Qu'y a-t-il dans la boîte?	24
Apprendre à connaître votre nouvel appareil.....	25
Utilisation du plateau chauffant	26
Instructions d'utilisation et conseils supplémentaires	27
Entretien, nettoyage et maintenance	28
Service Technique	29
Garantie Limitée D'un An (US)	30

**CET APPAREIL EST POUR
USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT**

NE PAS UTILISER À L'EXTÉRIEUR

**LIRE ET CONSERVER CES
INSTRUCTIONS**

Consignes initiales de sécurité



LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION POUR ASSURER LA SÉCURITÉ, CAR ELLES PEUVENT NE PAS ÊTRE TOUTES ÉVIDENTES.

- Cet appareil est conçu pour réchauffer des aliments, pas pour la cuisson. N'utilisez pas de viande crue.
- Toute utilisation de ce produit d'une manière non recommandé par le fabricant peut blesser des personnes ou endommager l'appareil.
- L'utilisation d'accessoires ou de pièces jointes pour cet appareil ne sont pas recommandés ou vendu par le fabricant du produit.
- Ce produit ne peut pas être réparé par l'utilisateur. N'essayez pas d'examiner ou de réparer ce produit vous-même. Seulement qualifié le personnel de service doit effectuer entretien.
- Ne laissez pas un enfant utiliser cet appareil. Gardez l'appareil hors de portée des enfants à tout moment. Les enfants doivent être supervisés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec cet appareil.
- Conservez les pièces ou les matériaux d'emballage loin des enfants. Ce sont une source potentielle d'étouffement ou autre danger.
- Faites toujours fonctionner l'appareil sur un terrain plat, surface stable. Utilisez uniquement à l'intérieur.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par les personnes ayant une réduction physique, sensorielle ou des capacités mentales qui peuvent conduire à mauvaise utilisation ou blessure due à l'utilisation l'appareil.
- Arrêtez toute opération de l'appareil si l'une de ses pièces fonctionne mal ou si des composants sont endommagés. Apportez-le à la plus proche installation de service pour examen, réparation ou ajustement.
- N'utilisez pas l'appareil s'il a été submergé ou placé sous courant eau.
- Ne laissez pas le cordon pendre du bord d'une table ou un comptoir, ou touchez des surfaces chaudes.
- Si le cordon d'alimentation de cet appareil est endommagé, il sera exclusivement remplacé par le fabricant ou le service agréé la personne.
- Ne laissez pas le produit sans surveillance pendant son utilisation. Débranchez le produit de la prise électrique lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- S'il y a de la fumée ou une forte odeur de l'appareil, débranchez-le immédiatement et Contactez le service à la clientèle.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation est acheminé de manière à ce qu'on peut entrer accidentellement en contact avec.
- Avant la première utilisation, vérifiez l'appareil (y compris le cordon d'alimentation) pour tout défaut ou bris.
- Pour réduire le risque de choc électrique, la fiche ne rentrera dans une prise polarisée que dans un seul sens. Si la fiche ne rentre pas, inversez la fiche. S'il ne rentre toujours pas, contactez un électricien. Ne modifiez pas la fiche.
- Ne laissez pas l'appareil branché si il n'est pas utilisé! Ne branchez pas l'appareil jusqu'à ce qu'il soit temps de commencer la cuisson.
- **ATTENTION SURFACES CHAUDES:** Cet appareil génère de la chaleur pendant l'utilisation. Prenez des précautions doivent être prises pour éviter le risque de brûlures, d'incendie ou d'autres dommages à des personnes ou des biens.
- Lors de l'utilisation de cet appareil, fournissez ventilation au-dessus et de tous les côtés pour la circulation de l'air. Ne l'utilisez pas sous un armoire murale.
- Utilisez cet appareil à proximité de rideaux ou d'autres matériaux inflammables.
- Ne placez pas de casseroles ou récipients instables sur le plus chaud. Utilisez un fond plat conteneurs.
- Ne déplacez ou ne soulevez jamais la base chauffante des plats ou des récipients sont toujours sur le plateau chauffant!

AVERTISSEMENT: La manipulation du cordon de ce produit vous exposera au plomb, un produit chimique reconnu par l'État de Californie comme pouvant causer le cancer, des incapacités congénitales ou d'autres troubles de la reproduction.

Démarrer

Merci d'avoir acheté ce plateau chauffant Courant de qualité! Aucun assemblage n'est requis. Veuillez lire toutes ces instructions avant la première utilisation pour tirer le meilleur parti de votre nouvel appareil.

Avant d'utiliser votre plaque chauffante pour la première fois:

1. Déballiez soigneusement l'appareil. Retirez toutes les étiquettes et tous les matériaux d'emballage. **Ne branchez pas encore l'appareil.**
2. Faites particulièrement attention lors du déballage. Assurez-vous que l'appareil n'est pas endommagé.
3. Nettoyez l'appareil (voir la section Entretien, nettoyage et maintenance plus loin dans le guide). Lorsque l'appareil est complètement sec, placez-le sur une surface sèche, stable et plane. Assurez-vous qu'il est éloigné de tout bord de surface.

Lors de la première utilisation, vous pouvez remarquer une légère odeur en raison de la libération de résidus de la fabrication. Ceci est normal et disparaîtra après quelques utilisations.

Qu'y a-t-il dans la boîte?

Veuillez vérifier que votre boîte contient les éléments suivants:

1



2



3



4



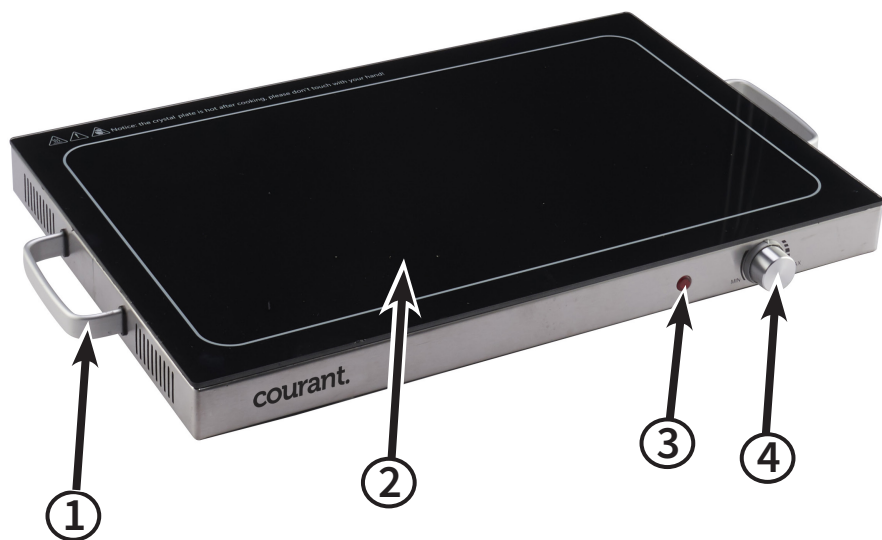
1. **Plateau chauffant**
(voir page suivante pour composantes)
2. **Guide de l'utilisateur**
3. **Garantie**
(dans ce guide de l'utilisateur)
4. **Carte de support technique**

Apprendre à connaître votre nouvel appareil

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS



1. Poignées cool touch
2. Plateau chauffant
3. Témoin lumineux
4. Contrôle de la température

Utilisation du plateau chauffant



Ne branchez pas l'appareil avant qu'il ne soit temps de chauffer l'appareil et de démarrer le processus de cuisson. Ne le laissez pas branché s'il n'est pas utilisé!

1. Le plateau chauffant étant éteint, branchez-le dans une prise de courant appropriée.
2. Tournez la commande de température sur le réglage de température souhaité. L'indicateur de chaleur. Le voyant s'allume lorsque le plateau chauffant chauffe. Une fois que la lumière va éteint, le plateau chauffant est prêt à être utilisé.
3. Placez les aliments pré-cuits dans les plateaux ou les bols.
4. Une fois que vous avez fini d'utiliser le plateau chauffant, tournez la commande de température à fond vers la gauche (min) et débranchez le chauffe-plat.

REMARQUE: Le voyant de chauffage s'allumera et s'éteindra pour signaler qu'il maintient la température sélectionnée.



Lorsque vous retirez des plats cuits du plateau chauffant, PRENEZ ATTENTION, car ils peuvent être chauds. Portez des gants lorsque vous touchez des contenants chauds

Instructions d'utilisation et conseils supplémentaires

- N'oubliez pas que cet appareil est destiné à réchauffer des aliments et non à les cuire.
- Maintenez tous les aliments cuits à une température minimale de 60 ° C / 140 ° F pour éviter tout aliment maladie transmise. Il est recommandé de vérifier régulièrement la température des aliments avec un thermomètre alimentaire pendant le service.
- Étant donné que la consistance des aliments varie, il peut être nécessaire d'ajuster les contrôles en conséquence pour maintenir une température de 60 ° C / 140 ° F. De même, vous devrez peut-être ajuster la température pour éviter de surchauffer ou de sous-chauffer les aliments précuits.
- Les températures peuvent fluctuer pendant que la nourriture est servie.
- Les aliments ne doivent pas rester sur le réchaud pendant une période prolongée, surtout s'il n'est pas couvert. La durée maximale recommandée est de 2 à 3 heures.
- Remplissez les plats aux deux tiers au maximum pour éviter les renversements d'aliments chauds.
- Ne déplacez ou ne soulevez jamais la base chauffante tant que de la vaisselle ou des récipients sont encore chauffant!
- Utilisez des récipients appropriés tels que l'acier inoxydable, la fonte, la céramique ou le verre.
- La température maximale de cette surface est de 110 ° C / 230 ° F. Assurez-vous que tous les conteneurs utilisés peuvent résister à une chaleur au-delà de cette température. De même, assurez-vous que la surface sur laquelle l'unité est placée peut résister à cette température. Sinon, un tapis résistant à la chaleur ou un dessous de verre résistant devra être utilisé pour éviter d'endommager la surface ou un danger pour la sécurité.
- Les couvercles peuvent être utilisés sur les contenants, mais ne recouvrez pas la surface du produit avec autre chose que des récipients conçus pour chauffer / réchauffer les aliments.

Entretien, nettoyage et maintenance

Aucun démontage n'est requis pour nettoyer cet appareil.



Éteignez toujours l'appareil et débranchez-le avant de le nettoyer.



Laisser l'appareil refroidir complètement. Cela peut prendre environ 30 minutes. Ne nettoyez pas l'appareil tant qu'il n'a pas complètement refroidi.

Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide et savonneux. Ne mouillez pas l'appareil et ne laissez aucun eau. N'utilisez pas d'outils abrasifs ou de solutions de nettoyage agressives. Sécher la surface avec un chiffon sec ou une serviette en papier.

ATTENTION: NE JAMAIS IMMERGER L'APPAREIL DANS L'EAU. CET APPAREIL EST ÉLECTRIQUE COMPOSANTS ET NE DOIVENT JAMAIS ENTRER EN CONTACT AVEC DE L'EAU.

Spécifications de production

Tension nominale	La fréquence	Puissance nominale
AC 110/120V	50/60Hz	300W

Service Technique

Visitez notre site Web pour nous contacter, trouver des réponses aux questions les plus fréquemment posées et pour d'autres ressources, y compris les mises à jour de ce guide de l'utilisateur.

WWW.COURANTUSA.COM

Si vous souhaitez nous contacter par téléphone, assurez-vous de bien avoir votre numéro de modèle et votre numéro de série et appelez-nous entre 9 h et 18 h HE, au +1 888-943-2111.

Surveillez les dernières innovations de Courant et participez à des concours via nos réseaux sociaux!

 www.facebook.com/impecca/

 www.instagram.com/impecca/

 [@impeccausa](https://twitter.com/impeccausa)

Garantie Limitée D'un An (US)

Courant™ garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication à l'acheteur original tel que spécifié ci-dessous à condition que le produit soit enregistré en ligne dans les quatorze (14) jours suivants l'achat.

PIÈCES — Si le produit a un défaut de fabrication dans un délai d'un (1) an à compter de la date d'achat initiale, Courant™ réparera ou remplacera les pièces du produit sans frais (pour les pièces) pour les consommateurs aux États-Unis et au Canada.

MAIN-D'OEUVRE — Si le produit a un défaut de fabrication dans un délai de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat initiale, Courant™ réparera ou remplacera les pièces du produit sans frais (pour les pièces) pour les consommateurs aux États-Unis et au Canada. Après quatre-vingt-dix (90) jours, il en sera de la responsabilité du consommateur.

Les frais d'expédition à destination et à partir de notre centre de service de garantie sont à la charge du consommateur.

Pour obtenir le service de garantie par un centre de service autorisé Courant™, veuillez nous écrire à : service@courantusa.com pour obtenir une autorisation de réparation et d'entretien (ARE) ainsi que pour localiser le centre de service de garantie le plus près de vous. Une fois autorisé, vous devez envoyer le produit au centre de service autorisé Courant™ dans ses matériaux d'emballage d'origine ou l'équivalent, pour éviter tout dommage pendant le transport.

De plus, si Courant™ devait déterminer que le produit est en dehors des conditions de la garantie, Courant™ retournera le produit à l'expéditeur aux frais de celui-ci sans être réparé ou remplacé, sauf s'il est autorisé par le consommateur à servir le produit à garantie expiré aux frais du consommateur. Tous les frais de manutention ou de réapprovisionnement pour les retours et/ou les remplacements seront non remboursables.

Courant™ exclut expressément de cette garantie toutes pièces jointes non électriques/mécaniques, accessoires et pièces jetables, y compris, mais non limité à, l'extérieur du boîtier, les câbles de connexion, batteries et adaptateurs secteur. Courant™ se réserve le droit de réparer ou de remplacer les produits défectueux avec des modèles identiques, équivalents ou plus récents.

Nous nous réservons le droit de réparer ou de remplacer le produit à notre discrétion. Le remplacement peut être soit neuf ou remis à neuf et alors que tous les efforts seront faits pour s'assurer qu'il s'agit du même modèle, si le même modèle n'est pas disponible il sera remplacé par un modèle équivalent ou supérieur.

L'usure « normale » n'est pas couverte par la présente, ou toute autre garantie. De plus, Courant™ se réserve le droit de déterminer l'usure « normale » sur tous les produits. L'altération ou l'ouverture du boîtier ou de la coquille du produit annulera cette garantie dans son intégralité.

De plus, cette garantie ne s'applique pas si le produit a été endommagé par accident, abus, mauvaise utilisation ou mauvaise application, a été altéré ou modifié sans l'autorisation écrite de Courant™, a été réparé par un centre de réparation Courant™ non agréé, n'a pas été correctement entretenu ou utilisé conformément au manuel d'utilisation, a été utilisé à des fins commerciales ou autres que personnelles, a été esthétiquement endommagé, n'a pas été importé par Courant™, n'a pas été fabriqué selon les spécifications du marché des États-Unis, a été endommagé suite à une mauvaise installation ou à une négligence de la part des consommateurs, a été endommagé suite à un mauvais emballage lors de l'expédition au centre de service de garantie, a été endommagé en raison de catastrophes naturelles ou si le numéro de série du produit a été retiré ou rendu illisible.

TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À UN (1) AN POUR LES PIÈCES ET QUATRE-VINGTS-DIX (90) JOURS POUR LA MAIN-D'OEUVRE À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT INITIALE DE CE PRODUIT.

CES GARANTIES ET RECOURS SONT LES SEULS ET UNIQUES GARANTIES ET RECOURS CONCERNANT LA VENTE ET L'UTILISATION DU PRODUIT. AUCUNE AUTRE GARANTIE, ORALE OU ÉCRITE, EXPLICITE OU IMPLICITE, N'EST DONNÉE.

COURANT™ N'EST PAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE, QU'IL SOIT PARTICULIER, ACCIDENTEL, INDIRECT, DIRECT OU AUTRE ÉTANT CONNU OU QUI AURAIT DU ÊTRE CONNU D'COURANT™, Y COMPRIS LA PERTE DE PROFITS, LA BONNE VOLONTÉ ET LA PROPRIÉTÉ AINSI QUE LES BLESSURES PERSONNELLES RÉSULTANTES D'UNE RUPTURE DE GARANTIE, DE L'INCAPACITÉ D'UTILISER LE PRODUIT OU SOUS TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE CONTRACTUELLE OU DÉLICTELLE. LA RESPONSABILITÉ D'COURANT EST LIMITÉE AU PRIX D'ACHAT PAYÉ AU DÉTAILLANT DU PRODUIT DÉFECTUEUX.

Aucun revendeur, agent ou employé Courant™ n'est autorisé à faire quelques modifications, extension, changement ou amendement que ce soit de cette garantie sans le consentement écrit et l'autorisation d'Courant™.

Certains États ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des garanties implicites ou de la responsabilité pour les dommages directs ou indirects, ou ne permettent pas de limitation sur la durée d'une garantie implicite. Les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent donc ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits, qui varient d'un État à l'autre.

Note : Notre centre de service de garantie expédie seulement à l'intérieur des États-Unis contigus, excluant l'Alaska et Hawaï.

